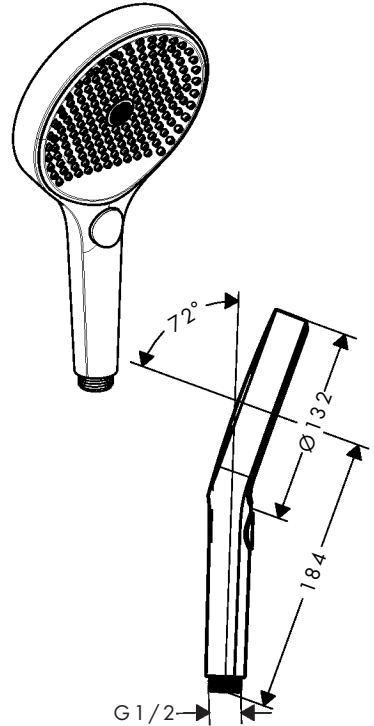


# AXOR

DE / Montageanleitung  
FR / Instructions de montage  
EN / Assembly instructions  
IT / Istruzioni per Installazione  
ES / Instrucciones de montaje  
NL / Handleiding  
DK / Monteringsvejledning  
PT / Manual de Instalação  
PL / Instrukcja montażu  
CS / Montážní návod  
SK / Montážny návod  
ZH / 组装说明  
RU / Инструкция по монтажу  
FI / Asennusohje  
SV / Monteringsanvisning  
LT / Montavimo instrukcijos  
HR / Uputstva za instalaciju  
RO / Instrucțiuni de montare  
EL / Οδηγία συναρμολόγησης  
SL / Navodila za montažo  
ET / Paigaldusjuhend  
LV / Montāžas instrukcija  
SR / Uputstvo za montažu  
NO / Montasjeveiledning  
BG / Ръководство за монтаж  
JP / 施工説明書  
UA / Інструкція по збірці  
AR / تعليمات التجميع  
TR / Montaj kılavuzu  
HU / Szerelési útmutató  
HE / הוראות הרכבה



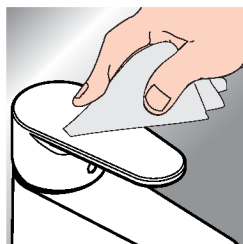
AXOR ShowerSolutions 130 3jet  
39772XX0

AXOR ShowerSolutions 130 3jet  
EcoSmart  
39773XX0

AXOR ShowerSolutions 130 3jet  
EcoSmart+  
39774XX0

## INSTALLATION

www.axor-design.com/cleaning-recommendation



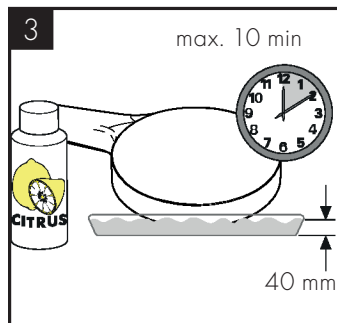
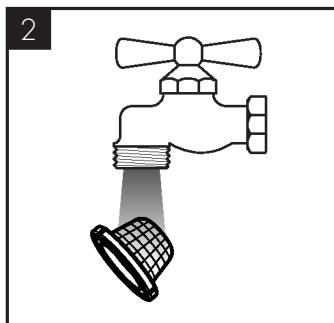
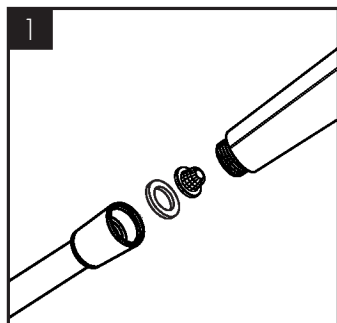
\*www.hansgrohe.com/warranty

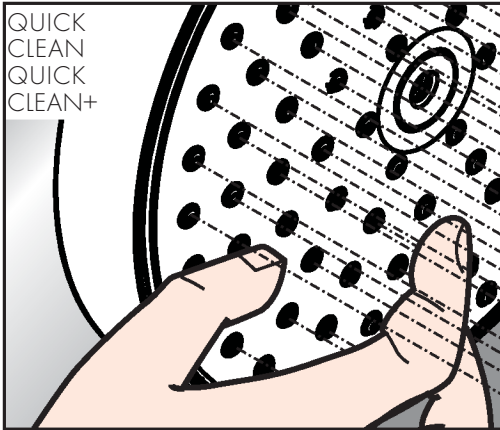


DE / Reinigungsempfehlung / Garantie / Kontakt  
 FR / Recommandation pour le nettoyage / Garanties / Contact  
 EN / Cleaning recommendation / Warranty / Contact  
 IT / Raccomandazione di pulizia / Garanzia / Contatto  
 ES / Recomendaciones para la limpieza / Garantía / Contacto  
 NL / Aanbevelingen inzake reiniging / Garantie / Contact  
 DK / Rengøringsvejledning / Garanti / Kontakt  
 PT / Recomendações de limpeza / Garantia / Contacto  
 O papel e o cartão, bem como o plástico, devem ser eliminados separadamente nos sistemas de eliminação previstos para estes materiais.  
 PL / Zalecenie dotyczący pielęgnacji / Gwarancja / Kontakt  
 CS / Doporučení k čištění / Záruka / Kontakt  
 SK / Odporúčania pre čistenie / Záruka / Kontakt  
 ZH / 清洁指南 / 担保 / 接触  
 RU / Рекомендации по очистке / Гарантия / Контакты  
 FI / Puhdistussuositus / Takuu / Kosketus  
 SV / Rengöringsrekommendationer / Garanti / Kontakt

LT / Valymo rekomendacijos / Garantija / Kontaktai  
 HR / Preporuke za čišćenje / Garancija / Kontakt  
 RO / Recomandări pentru curățare / Garanție / Contact  
 EL / Σύσταση καθαρισμού / Εγγύηση / επαφή  
 SL / Priporočilo za čiščenje / Garancija / Kontakt  
 ET / Puhastussoovitused / Garantii / Kontakt  
 LV / Tīrīšanas ieteikumi / Garantija / Kontakti  
 SR / Preporuke za čišćenje / Garancija / Kontakt  
 NO / Anbefaling for rengjøring / Garanti / Kontakt  
 BG / Препоръка за почистване / Гаранция / Контакт  
 JP / お手入れの方法 / 保証について / ご連絡先  
 UA / Рекомендації з чищення / Гарантія / контакт  
 AR / توصيات التنظيف / الضمان / اتصال  
 TR / Temizleme önerisi / Garanti / Temas  
 Garanti belgesi ve koşulları için www.hansgrohe.com.tr web sitesini ziyaret ederek; dijital garanti belgenize ulaşabilirsiniz.  
 HU / Tisztítási tanácsok / Garancia / érintkezés  
 HE / המלצות לניקוי / אחריות / איש קשר

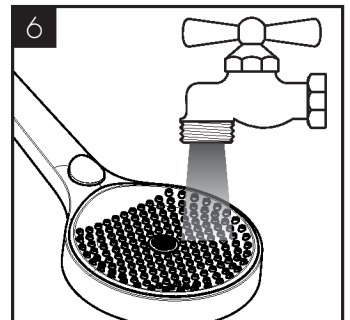
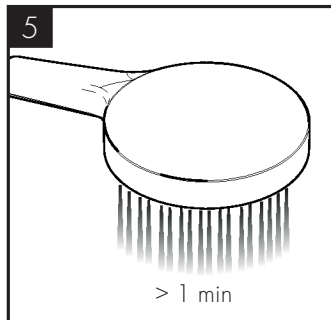
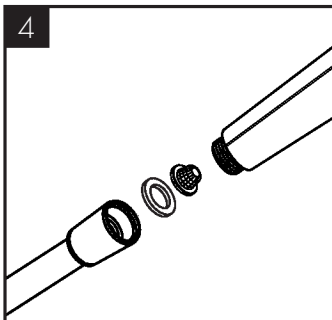
## Service









- DE / Einfach sauber: Kalk lässt sich von den Noppen ganz leicht abrubbeln.
- FR / La propreté en toute simplicité: les dépôts formés sur les buses élastiques en silicone s'éliminent par un simple passage de la main.
- EN / Just clean: simply rub over the spray nozzles to remove lime scale.
- IT / Facile da pulire: Il calcare viene eliminato semplicemente dagli ugelli elastici in silicone.
- ES / Fácil aseo: La cal se puede retirar sencillamente frotando con los dedos de las toberas elásticas de silicona.
- NL / Eenvoudig schoon: Kalk kan eenvoudig van de noppen worden gewreven.
- DK / Enkel rengøring: Det er let at fjerne kalkaflejringer fra stråledyserne.
- PT / Simplesmente limpo: o calcário pode ser simplesmente retirado das saliências através de fricção.
- PL / Po prostu czysto: Wypuski silikonowe można łatwo oczyścić z kamienia.
- CS / Jednoduše čistě: Vapenné usazeniny můžete z nopků snadno odstranit ořetením.

- SK / Jednoducho čistý: Vodný kameň sa dá zo štetín celkom ľahko odstrániť.
- ZH / 清洁: 只需要揉搓花洒表面的出水孔即可去除水垢。
- RU / Простота чистки: известь очень легко стирается с утолщений.
- FI / Yksinkertaisesti puhdas: kalkin voi helposti hieroa iriti nypyistä.
- SV / Enkelt att göra rent: det är lätt att ta bort kalk från porporna.
- LT / Paprasta švara: kalkės lengvai nugrądomos nuo kilpos.
- HR / Jednostavno čisto: Kamenac se sasvim lako uklanja s izbočina.
- RO / Pur și simplu curat: Calcarul se îndepărtează ușor de pe noduri prin frecare.
- EL / Απλά τέλεια καθαριότητα: Τα άλατα μπορούν να αφαιρεθούν με μεγάλη ευκολία από τα στόμια.
- SL / Preprosto čisto: arpenec se z lahkoto podrgne z vozličkov.
- ET / Lihtsalt puhas: lujja saab nupudelt lihtsalt maha hõõruda.
- LV / Vienkārša tīrīšana: kalķis no izvirdzījumiem ir viegli norubināms.
- SR / Jednostavno čisto: Kamenac se sasvim lako skida sa izbočina.
- NO / Simpel rengjøring: Ved å gnikke er det lett å fjerne kalk fra nuppene.
- BG / Просто чисто: Варовикът лесно може да се изтреси от удебеленията.
- JP / 簡単に清掃: カルキはノズル部をこすることで簡単に除去できます。
- UA / Просте очищення: потріб розпилювальні форсунки, щоб видалити вапняний наліт.
- AR / إنه سهل التنظيف، حيث يسقط الجير بسهولة شديدة من الأجزاء الناتئة.
- TR / Sadece temiz: Kireç, düğümlemlerle kolayca ovalanabilir.
- HU / Egyszerűen tisztá: a vízkő egészen könnyen ledörzsölhető a csomókról.
- HE / צריך פשוט לנקות: שפשוף את פיות ההתזה כדי להרחיק אבנית



# AXOR

	P	max. 0,6 MPa (6 bar)	0,1 - 0,4 MPa 1 - 4 bar	
	T	max. 60°C	< 50°C	

P-IX DVGW

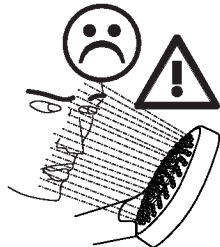
39772XX0 P-IX 10386/IA

39773XX0

39774XX0

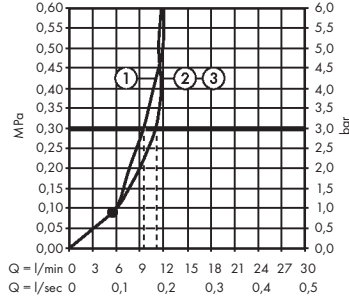


- 1  MonoRain
- 2  Intense PowderRain
- 3  PowderRain



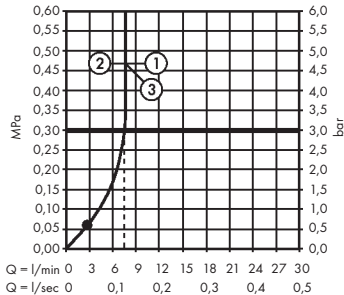
AXOR ShowerSolutions 130 3jet

39772XX0



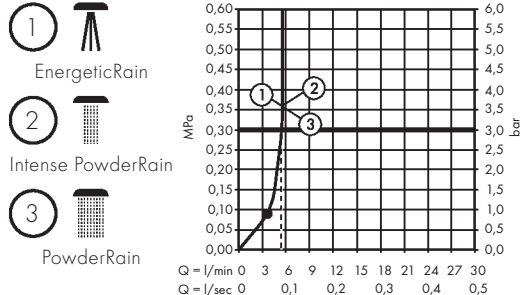
AXOR ShowerSolutions 130 3jet EcoSmart

39773XX0



AXOR ShowerSolutions 130 3jet EcoSmart+

39774XX0



Axor / Hansgrohe SE

Auestraße 5-9

77761 Schiltach

Deutschland

info@axor-design.com

axor-design.com